

Termeni și Condiții speciale aplicabile secțiunii [Intră în cont pe www.campaniisyngenta.ro],

Acceptarea Termenilor Și Condițiilor Speciale

- 1.1 Folosirea secțiunii [Intră în cont] din cadrul website-ului www.campaniisyngenta.ro. („**Website-ul**”) în vederea creării, accesării și utilizării unui cont de fermier, și folosirea acestuia pentru a beneficia de posibilitatea de a beneficia de oferte speciale, programe de fidelizare și alte servicii Syngenta dedicate fermierilor („**Contul de fermier**”), implică acceptarea acestor termeni și condiții („**Termenii și Condițiile Speciale**”). Prin urmare, înainte de a crea și utiliza un Cont de fermier, trebuie să citiți cu atenție aceste precizări, întrucât ele reglementează utilizarea de către dumneavoastră a acestei secțiuni și a tuturor serviciilor și materialelor informative care vă sunt puse la dispoziție prin intermediul acesteia.
- 1.2 Syngenta își rezervă dreptul de a modifica sau actualiza unilateral acești Termeni și Condiții Speciale oricând, fără notificarea prealabilă a persoanelor care utilizează Contul de fermier. Accesând secțiunea „*Termeni și Condiții speciale*” puteți citi întotdeauna cea mai recentă versiune a acestora, valabilă și aplicabilă la momentul accesării. Astfel, vă rugăm să verificați periodic secțiunea aferentă Termenilor și Condițiilor Speciale.

Prevederi generale

- 2.1 Secțiunea [Intră în cont] din cadrul Website-ului www.campaniisyngenta.ro, disponibilă în vederea creării și accesării Contului de fermier este administrată de SYNGENTA AGRO S.R.L. (denumită în continuare „**Syngenta**” sau „**Societatea**”), cu sediul în București, Șos. București - Ploiești nr. 73-81, Victoria Park - Clădirea 3, etaj 4, sector 1, România, înregistrată la Registrul Comerțului București sub nr. J1995001380404, cod fiscal RO 7025525, tel: +40 21 528 12 00, fax: +40 21 528 12 99, e-mail: webmaster.romania@syngenta.com.
- 2.2 Prin intermediul Contului de fermier, Syngenta dorește să ofere fermierilor posibilitatea de a participa la campanii promoționale, programe de fidelizare, și de a beneficia de oferte speciale și alte servicii Syngenta care să ajute la implementarea unor bune practici agricole și să aducă societatea mai aproape de fermieri.
- 2.3 Contul de fermier este destinat oricăror persoane fizice cu vârsta de minim 18 ani, având capacitate de exercițiu deplină, care exploatează legal suprafețe agricole aflate pe teritoriul României, indiferent de titlu (proprietate,arendă etc.), în nume propriu sau în numele unei persoane juridice sau alte entități reglementate de legislația română în acest sens („**Fermierul**” și în mod colectiv „**Fermierii**”), aceștia fiind singurii care pot accesa Contul de fermier, care se pot înregistra prin crearea contului și singurii care pot beneficia de conținutul disponibil în cadrul acesteia.
- 2.4 Fermierii care s-au înregistrat în cadrul Contului de fermier prin crearea Contului, devin utilizatori („**Utilizatorul**” și în mod colectiv „**Utilizatorii**”) având astfel acces la toate serviciile oferite de Syngenta prin intermediul Contului de fermier.
- 2.5 Fermierii pot accesa Contul de fermier în mod gratuit, fără să le fie percepute costuri pentru crearea sau administrarea Contului, participarea la campaniile promoționale, programele dedicate fermierilor sau a celorlalte servicii în cadrul Contului de fermier. Cu toate acestea, Fermierii sunt responsabili personal pentru configurarea resurselor computerului și ale telecomunicațiilor necesare pentru accesarea Contului de fermier și pentru deținerea cunoștințelor necesare pentru utilizarea Internetului

și accesarea Website-ului. Fermierii va suporta costurile de conectare și ale echipamentelor asociate accesului la Internet și conectarea la Website-ul www.campaniisyngenta.ro, secțiunea [Intră în cont].

Crearea Contului de fermier

- 3.1 Pentru ca un Fermier să poată beneficia de servicii Syngenta precum posibilitatea de a participa la campanii promoționale, programe de fidelizare, și de a beneficia de oferte speciale și alte servicii Syngenta care să ajute la implementarea unor bune practici agricole și să aducă societatea mai aproape de fermieri., acesta trebuie își creeze Cont, devenind astfel Utilizator.
- 3.2 La accesarea Contului de fermier, Fermierului îi vor fi puse la dispoziție Termenii și Condițiile Speciale de utilizare a Contului de fermier și Declarația de confidențialitate privind prelucrările de date cu caracter personal. Pentru a accesa Contul de fermier, acesta confirmă că a citit, a înțeles și acceptă Termenii și Condițiile și respectiv că a citit și a înțeles Declarația de confidențialitate, prin bifarea căsuțelor corespunzătoare.
- 3.3 Un Cont poate fi generat de către orice Fermier, parcurgând următorii pași:
 - să acceseze Website-ul de pe un dispozitiv cu acces la internet (de exemplu: PC, tabletă, laptop, telefon mobil);
 - să acceseze secțiunea *Înscriere*
 - să completeze câmpurile disponibile în formularul afișat, și anume:
 - a. câmpul obligatoriu corespunzător denumirii și datelor de identificare ale societății sau entității juridice din care face parte Fermierul;
 - b. câmpul obligatoriu corespunzător Codului Unic de Înregistrare ale societății sau entității juridice din care face parte Fermierul;
 - c. câmpul obligatoriu corespunzător numărului de telefon al societății sau entității juridice din care face parte Fermierul;
 - d. câmpul obligatoriu corespunzător localității societății sau entității juridice din care face parte Fermierul;
 - e. câmpul obligatoriu corespunzător județului societății sau entității juridice din care face parte Fermierul;
 - f. câmpul obligatoriu corespunzător numelui și prenumelui Fermierului;
 - g. câmpul obligatoriu corespunzător adresei de e-mail a societății sau entității juridice din care face parte Fermierul;
 - h. câmpul obligatoriu corespunzător parolei și confirmării acesteia;
- 3.4 Prin crearea și utilizarea Contului, Utilizatorul își asumă răspunderea pentru menținerea confidențialității datelor de Cont (user și parolă) și pentru gestionarea accesării Contului, și, în măsura permisă de legislația în vigoare, este responsabil de activitatea derulată prin intermediul Contului său.
- 3.5 Datele furnizate trebuie să fie corecte și complete (adresă de e-mail/număr de telefon valabil/activ, la care să poată fi contactat cu ușurință), în caz contrar există posibilitatea de a nu putea fi contactat de Syngenta, și în consecință de a nu putea participa la campaniile promoționale, programele de fidelizare, sau de a beneficia de ofertele speciale și alte servicii oferite de Syngenta.

Secțiunea de încărcare documente. Secțiunea de Date Personale.

- 4.1 Ulterior creării Contului, Utilizatorul va putea accesa secțiunile:

- a) *Încarcă documentele*, unde va putea vedea documentele încărcate, șterge documente încărcate sau încărca documente solicitate sau necesare conform termenilor și condițiilor specifice fiecărei campanii promoționale, program de fidelizare, program sau serviciu oferit de Syngenta prin intermediul Website-ului www.campaniisyngenta.ro.
- b) *Date personale*, unde va putea vedea și edita datele personale precum: Nume și Prenume, Email, Parola

Comportamentul Utilizatorilor

- 5.1 Fiecare Utilizator trebuie să utilizeze Contul de fermier în mod responsabil și cu respect și curtoazie față de drepturile celorlalți Utilizatori.
- 5.2 Este interzisă folosirea, în orice mod, de către Utilizatori a Contului pentru generarea următoarelor tipuri de conținut:
 - ilegal, dăunător, amenințător, abuziv, hărțuitor, prejudiciabil, defăimător, vulgar, obscen, imoral, invaziv asupra vieții private a altei persoane, caracterizat de ură sau înjositor sau jignitor din punct de vedere rasial, etnic sau în orice alt fel, sau conținând alte elemente care pot afecta utilizatorii;
 - materiale promoționale nesolicitate sau neautorizate sau materiale promoționale, „materiale publicitare”, „informații înșelătoare”, „scrisori în lanț” sau orice altă formă de solicitare;
 - material conținând software virusat sau orice alt cod de computer, fișiere sau programe concepute pentru a întrerupe sau distruge funcționalitatea oricărui software, hardware sau echipament de telecomunicații;
 - care perturbă sau întrerupe serviciile oferite de Syngenta prin intermediul Contului de fermier sau serverele sau rețelele conectate la Website, sau care încalcă în orice fel cerințele, procedurile, regulile sau reglementările rețelelor conectate la Website-ul Syngenta;
 - care încalcă drepturile de proprietate intelectuală aparținând unor terți.
- 5.3 Este interzis Utilizatorilor Contului de fermier să acceseze date care nu sunt destinate lor sau vreun server/cont la care Utilizatorul nu este autorizat să aibă acces.
- 5.4 De asemenea, accesând Contul de fermier, Utilizatorii sunt de acord să nu:
 - încerce examinarea, scanarea sau testarea vulnerabilității unui sistem sau unei rețele sau să nu încalce măsurile de securitate sau de autentificare fără autorizare;
 - se dea drept altă persoană sau să își asume altă calitate;
 - se angajeze în nicio activitate sau să nu inducă o terță parte să se angajeze în vreo activitate ilegală sau în vreo altă activitate care ar încălca drepturile Syngenta, ale partenerilor săi, ale distribuitorilor sau ale oricărui alt utilizator de Internet;
 - transmită sau transfere (prin orice mijloace) informații sau software provenite de pe Website-ul Syngenta, în special către alte țări sau către anumiți cetățeni străini încălcând legile sau reglementările naționale sau internaționale.
- 5.5 În orice moment și pentru orice motiv, Syngenta poate folosi orice mijloc pentru a bloca, fără notificare, utilizarea Contului de fermier sau a oricărui serviciu al nostru de către Utilizatorii a căror conduită încalcă acești Termeni și Condiții Speciale, fără a aduce atingere oricăror daune și interese pe care Syngenta își rezervă dreptul de a le revendica de la utilizatori în cazul nerespectării Termenilor și Condițiilor Speciale sau a Termenilor și Condițiilor generale de utilizare a Website-ului Syngenta.

- 5.6 Utilizatorul folosește Contul de fermier pe propria răspundere. Syngenta nu răspunde pentru niciun fel de daune rezultate în urma utilizării neconforme cu Termenii și Condițiile Speciale sau pentru orice daună pe care o terță parte o poate suferi în urma unei astfel de utilizări. În plus, Syngenta nu își asumă nicio răspundere pentru niciun tip de daune potențiale indirecte, indiferent de cauză, origine, natură și efecte, inclusiv, în special, pierderea profitului, a clienților, a datelor sau orice altă pierdere de proprietate intangibilă care poate rezulta în urma accesului la profil sau inabilitatea de a-l accesa sau credibilitatea acordată oricărei informații direct sau indirect obținute prin acesta.

Participare

- 6.1 Syngenta oferă Fermierilor posibilitatea de a beneficia de servicii Syngenta precum posibilitatea de a participa la campanii promoționale, programe de fidelizare, și de a beneficia de oferte speciale și alte servicii Syngenta care să ajute la implementarea unor bune practici agricole și să aducă societatea mai aproape de fermieri, la libera lor alegere.
- 6.2 Condițiile generale ale fiecărei campanii promoționale sau program de fidelizare organizat de Syngenta în contextul politicii generale promovate la nivel național și al Uniunii Europene, de încurajare și sprijinire a creșterii productivității în agricultură sunt reglementate separat prin regulamente de participare specifice fiecărei campanii sau program în parte, disponibile în mod gratuit fiecărui Utilizator pe Website-ul Syngenta. Participarea la campaniile promoționale, programele de fidelizare sau înscrierea pentru a beneficia de ofertele Syngenta poate implica achiziția sau efectuarea de comenzi pentru servicii sau produse Syngenta într-o anumită cantitate minimă, conform regulamentelor disponibile pentru fiecare campanie promoțională sau program în parte. Prin urmare, vă recomandăm să citiți cu atenție aceste regulamente pentru a afla condițiile de participare specifice fiecăruia, mecanismele aplicabile și drepturile pe care le aveți în cazul participării.

Confidențialitate. Drepturile Syngenta

- 7.1 Prin transmiterea de informații, materiale, comentarii și/sau sugestii sau altor date prin intermediul Contului de fermier sau cu ocazia participării la campaniile promoționale, programele de fidelizare, sau ofertele speciale și/sau alte servicii Syngenta puse la dispoziție prin intermediul acestui cont, Utilizatorii declară pe propria răspundere și garantează că sunt titularii tuturor drepturilor de proprietate intelectuală, inclusiv al drepturilor de autor în privința conținutului materialului/comunicării transmis/e.
- 7.2 Sunteți răspunzător pentru comunicările pe care ni le trimiteți prin intermediul acestui website, incluzând, fără limitare, veridicitatea și acuratețea lor. Syngenta nu va folosi nicio informație și niciun material trimis prin intermediul acestui Website într-o manieră care să încalce legile în vigoare privind confidențialitatea și protecția datelor cu caracter personal.

Drepturi de proprietate intelectuală

- 8.1 Toate informațiile și datele, precum și întregul conținut aflat pe acest website, inclusiv în privința Contului de fermier (denumite în continuare "**Conținutul**"), incluzând, dar fără a se limita la texte, imagini, sunet, software, ilustrațiile, elemente de grafică web, statistici, materiale audio, materiale video sau materiale audio-video precum și orice alte date și aplicații sunt proprietatea exclusivă a

Syngenta, fiind protejate conform legislației privind drepturile de autor și a legislației privind drepturile de proprietate intelectuală și industrială.

- 8.2 Syngenta nu acordă nicio licență și niciun alt drept decât cel de a consulta și utiliza Contul de fermier, prin acces limitat, în scopul , și nu le conferă dreptul de a reproduce parțial sau integral Contul de fermier, de a copia, de a vinde/revinde sau de a exploata Contul de fermier/conținutul acesteia în orice altă manieră, în scopuri comerciale sau contrare intereselor Syngenta, ori în scopul republicării, distribuirii totale sau parțiale sau în orice alte scopuri, sub orice formă, fără acordul scris prealabil al Syngenta. Nerespectarea interdicțiilor de mai sus se sancționează conform legilor în vigoare.
- 8.3 Utilizatorul recunoaște drepturile exclusive ale Syngenta asupra mărcii Syngenta și logourilor aferente și este de acord să nu încalce drepturile de proprietate intelectuală ale Syngenta.
- 8.4 Orice încercare de a accesa sau de a modifica fără drept conținutul Contului de fermier Syngenta sau de a afecta performanțele serverului pe care rulează Contul de fermier va fi considerată o tentativă de fraudare a Contului de fermier și va atrage răspunderea aceluia sau aceluia care a(u) încercat acest fapt.

Date personale

- 9.1 Confidențialitatea informațiilor dumneavoastră personale este foarte importantă pentru noi. Syngenta prelucrează datele cu caracter personal prin intermediul Contului de fermier și în contextul creării acestui cont. Dispozițiile referitoare la prelucrarea acestor date prin intermediul acestui Website sunt descrise în Declarația de Confidențialitate pentru utilizatori disponibilă pe Website-ul societății, care reglementează, de asemenea, utilizarea de către dumneavoastră a Website-ului Syngenta. În plus față de aceasta, Syngenta vă informează cu privire la prelucrarea datelor fermierilor cu caracter personal realizată în contextul înscrierii și participării fermierilor în mod voluntar la campanii promoționale, programe de fidelizare, și alte servicii Syngenta, prin intermediul Informărilor privind prelucrarea datelor personale specifice fiecărei campanii sau program în parte, disponibile în mod gratuit oricărei persoane interesate pe Website-ul Syngenta.

Legea aplicabilă. Jurisdicție

- 10.1 Drepturile și obligațiile menționate în Termeni și Condiții Speciale, precum și toate efectele juridice decurgând din utilizarea Contului de fermier sunt guvernate de legea română.
- 10.2 Orice litigiu în legătură cu folosirea Contului de fermier vor fi soluționate pe cale amiabilă. În cazul în care soluționarea amiabilă nu este posibilă, acestea vor fi soluționate de către instanțele competente din București.

Dispoziții finale

- 11.1 Utilizatorii pot accesa Contul de fermier 24h/zi, 7 zile/săptămână, cu excepția perioadelor în care se efectuează lucrări de întreținere și/sau actualizare ori în care Contul de fermier este indisponibilă din motive independente de voința Syngenta. Syngenta poate oricând suspenda sau întrerupe furnizarea Contului de fermier, cu efect imediat și fără un anunț prealabil, în scopul efectuării unor actualizări, reparații sau lucrări de întreținere sau în scopul îmbunătățirii performanțelor Contului de fermier, fără a avea vreo răspundere în acest sens. De asemenea Syngenta va putea suspenda, modifica,

adăuga sau șterge, temporar sau permanent, în orice moment, porțiuni din conținutul Contului de fermier.

- 11.2 În caz de folosire abuzivă sau neautorizată a Contului de fermier, precum și de nerespectare a oricăror obligații prezentate în acest document, Syngenta își rezervă dreptul de a limita, suspenda sau anula, accesul anumitor Utilizatori la Cont de fermier și la Website, dacă este cazul.
- 11.3 Contul de fermier poate include link-uri către alte surse de Internet precum rețele sociale, sau alte site-uri web. În măsura în care Syngenta nu poate controla aceste site-uri și surse externe, Syngenta nu este responsabilă pentru disponibilitatea acestor site-uri și surse externe și nu își asumă nicio responsabilitate privind conținutul, publicitatea, produsele, serviciile sau orice alte informații sau date disponibile pe sau provenind din aceste site-uri sau surse externe. În plus, Syngenta nu poate fi ținută să răspundă pentru nicio daună sau pierdere dovedite sau pretinse care rezultă din sau în legătură cu utilizarea sau referirea la conținutul, bunurile sau serviciile disponibile pe aceste site-uri sau surse externe.
- 11.4 Orice creare de link-uri către Contul de fermier, orice încadrare a Contului de fermier (framing) și, în general, orice utilizare a oricărui element care compune Contul de fermier, este supusă autorizării prealabile și exprese a Syngenta, care poate fi revocată oricând, la discreția sa. Syngenta își rezervă dreptul de (i) a solicita eliminarea oricărui link către Contul de fermier care nu a fost autorizat sau nu mai este autorizat și (ii) a solicita daune pentru orice prejudicii suferite în consecință.
- 11.5 În cazul în care una dintre clauzele acestor Termeni și Condiții Speciale devine nulă în urma unei modificări a legislației, a unui regulament sau a unei hotărâri judecătorești, valabilitatea celorlalte clauze ale Termenilor și Condițiilor Speciale nu va fi afectată.

Data ultimei actualizări: 26 Februarie 2026